

Dear Students of Shaw College,

Huen Wing Ming Building will gradually resume to normal service for self-study. Please refer to the latest opening hour as listed below:

禩永明樓 Huen Wing Ming Building  
多功能學習中心 Multi-Purpose Learning Centre  
開放時間 Opening Hours

期間 Period	星期一 Mon	星期二 Tue	星期三 Wed	星期四 Thu	星期五 Fri	星期六 Sat	星期日及公眾假期 Sun and Public Holiday
2021年3月8日至4月27日 16 March to 27 April 2021	1100-2300*				1100- <u>1800</u>	關閉 Close	

*\*1800-2300 書院成員專用時段 From 1800 to 2300 for Shaw member only*

Please note that the steps towards full reopening will depend on the development of the COVID-19 situation.

Precautionary health measures: Users are required to wear a mask when in Huen Wing Building, check their temperature and maintain appropriate social distance as far as possible.

Thank you for your kind attention.



2 March 2021

# 通告 Notice

## 禰永明樓多功能學習中心重新開放

### Reopening of Multi-Purpose Learning Centre, Huen Wing Ming Building

為減低新冠肺炎（COVID-19）在校園內傳播風險，所有使用者必須遵守以下措施：

- 所有使用者於進入禰永明樓前及於使用設施時必須佩戴口罩
- 所有使用者於進入設施前必須先到禰永明樓門口量度體溫
- 所有使用者在禰永明樓及於使用設施時應時刻保持1米社交距離
- 在任何時候，每張桌子不多於4人同坐
- 學生活動室內嚴禁飲食
- 所有使用者必須遵守政府之《預防及控制疾病條例》，包括及不限於《預防及控制疾病(禁止羣組聚集)規例》(第 599G 章) 及《預防及控制疾病(佩戴口罩)規例》(第 599I 章)之規定
- 除以上措施外，使用者亦須遵守場地使用守則

同心抗疫！多謝合作！

To prevent the spread of COVID-19 on campus, all users must observe the following measures:

- All users are required to wear a face mask before entering Huen Wing Ming Building and when using the facilities inside
- All users are required take their temperature at the entrance of Huen Wing Ming Building before using the facilities inside
- All users should properly maintain 1 m social distancing at all times at the Huen Wing Ming Building and when using the facilities inside
- A maximum of FOUR users per table in the facilities inside
- No drinking and eating is allowed.
- All users must comply with the Prevention and Control of Disease Ordinance of the Government, including but not limited to Prevention and Control of Disease (Prohibition on Group Gathering) Regulation (Cap. 599G) and Prevention and Control of Disease (Wearing of Mask) Regulation (Cap. 599I)
- In addition to the above measures, all users must observe the User Guidelines of Venues

Thank you for your understanding and co-operation!



逸夫書院  
2021 年 3 月 2 日

Shaw College  
2 March 2021